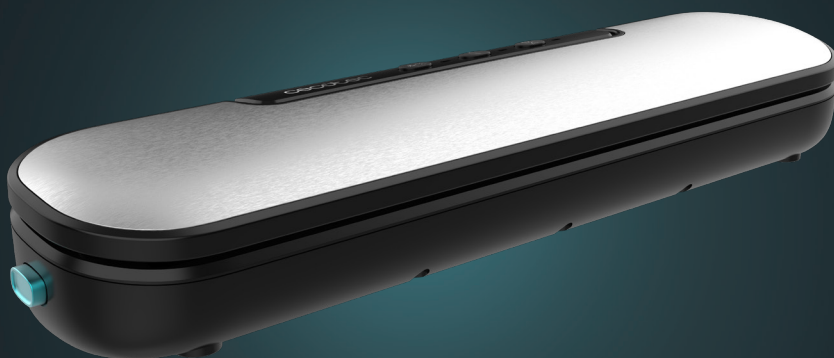


# cecotec

## SEALVAC EASY MAGNETIK

Вакуумний пакувальник / Вакуумный упаковщик / Vacuum sealer



Інструкція з експлуатації  
Инструкция по эксплуатации  
Instruction manual

Інструкція з техніки безпеки	1
Инструкция безопасности	8
Safety instructions	15

## ЗМІСТ

1. Компоненти пристрою	3
2. Перед першим використанням	3
3. Експлуатація	4
4. Чищення та технічне обслуговування	6
5. Технічні характеристики	6
6. Утилізація старих електроприладів	6
7. Сервісне обслуговування і гарантія	7
8. Авторське право	7

## СОДЕРЖАНИЕ

1. Компоненты устройства	10
2. Перед первым использованием	10
3. Эксплуатация	11
4. Чистка и техническое обслуживание	13
5. Технические характеристики	13
6. Утилизация старых электроприборов	13
7. Служба технической поддержки и гарантия	14
8. Авторские права	14

## INDEX

1. Parts and components	17
2. Before use	17
3. Operation Cleaning and	18
4. maintenance	19
5. Technical specifications	20
6. Disposal of old electrical and electronic appliances	20
7. Technical support and warranty	20
8. Copyright	20

## ІНСТРУКЦІЯ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

Перед використанням пристрою уважно прочитайте ці вказівки. Збережіть цей посібник користувача для використання в майбутньому або для нових користувачів.

- Слідкуйте за дітьми, щоб вони не грали з приладом.
- Цей прилад можуть використовувати діти віком від 8 років і старше, а також особи з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими здібностями або з нестачею досвіду та знань, за умови, що вони перебувають під наглядом або проінструктовані щодо безпечного використання приладу та розуміють пов'язані з цим небезпеки. Чищення та технічне обслуговування приладу не повинні виконуватись дітьми без нагляду.
- Якщо шнур живлення пошкоджений, він повинен бути замінений представником офіційного сервісного центру Secotec або персоналом аналогічної кваліфікації, щоб уникнути небезпеки.
- Не перекручуйте, не згинайте, не тягніть та не пошкоджуйте кабель живлення. Захищайте його від гострих країв та джерел тепла. Не допускайте контакту кабелю з гарячими поверхнями. Не дозволяйте кабелю звисати з краю робочої поверхні чи стільниці.
- Переконайтеся, що напруга мережі відповідає напрузі, вказаній на паспортній табличці приладу, та що розетка заземлена.
- Переконайтеся, що ваші руки сухі, коли ви торкаєтесь приладу, шнура живлення або вилки.
- Вимкніть прилад від розетки, коли він не використовується або під час чищення.
- Не накривайте пристрій під час роботи.

- Ніколи не занурюйте прилад, шнур чи вилку у воду чи інші рідини.
- Не встановлюйте прилад на гарячий газ, електричну плиту або духовку або поруч із ними.
- Цей пристрій призначений виключно для домашнього використання. Він не підходить для комерційного чи промислового використання. Не використовуйте його на відкритому повітрі або у вологому середовищі.
- Використовуйте цей пристрій лише за призначенням, як зазначено в посібнику користувача.

## 1. КОМПОНЕНТИ ПРИСТРОЮ

Мал. 1

1. Кнопка пакування твердих/сухих продуктів харчування
2. Кнопка пакування м'яких/вологих харчових продуктів
3. Кнопка пломбування
4. Краї ущільнювальної камери
5. Гумове ущільнення
6. Отвір для всмоктування повітря
7. Стрічка гарячого запечатування
8. Вакуумна камера
9. Краї ущільнювальної камери
10. Кнопка відкриття/закриття
11. Аксесуари для зовнішньої упаковки
12. Лезо для відкривання пакетів

ПРИМІТКА:

Зображення в цьому посібнику є схематичними зображеннями і можуть не зовсім відповідати фактичному пристрою.

## 2. ПЕРЕД ПЕРШИМ ВИКОРИСТАННЯМ

- Цей пристрій упаковано таким чином, щоб захистити його під час транспортування. Дістаньте пристрій із коробки та видаліть всі пакувальні матеріали. Ви можете зберігати оригінальну коробку та інші елементи упаковки у надійному місці. Це допоможе вам запобігти пошкодженню пристрою при його транспортуванні надалі. У разі утилізації оригінального пакування переконайтеся, що всі пакувальні матеріали перероблені відповідним чином.
- Переконайтеся, що всі деталі та компоненти включені в комплект постачання та перебувають у хорошому стані. Якщо будь-яка деталь відсутня або перебуває в поганому стані, негайно зверніться до офіційної служби технічної підтримки Secotec.

### Вміст коробки

- Вакуумний пакувальник SealVac Easy Magnetik
- Кабель живлення
- 5 пакетів 20x30 см
- Шланг та насадка для стандартних банок

**Складання**

- Поставте пристрій на плоску, стійку та суху поверхню, далеко від корозійних матеріалів, тепла та вологи.
- Виделка повинна бути легко доступна, щоб її можна було швидко відключити у разі виникнення надзвичайної ситуації.
- Якщо прилад не використовується, зберігайте його в сухому прохолодному місці, далеко від сонячних променів та джерел тепла.

**3. ЕКСПЛУАТАЦІЯ**

Примітка:

Ширина пакета не повинна перевищувати 30 см. В іншому випадку він не підійде. Товщина пакета не повинна перевищувати 1,5 см. В іншому випадку пристрій може бути пошкоджено.

**Як підготувати пакет, відкритий з обох сторін**

1. Підключіть пристрій до джерела живлення. Відкрийте кришку, натиснувши кнопку розблокування з обох боків.
2. Помістіть один кінець у вакуумну камеру, закрийте верхню кришку, натискаючи, доки не почуєте звук закриття.
3. Натисніть кнопку запечатування. Світиться індикатор кнопки.
4. Після завершення герметизації світловий індикатор згасне. Проведіть різальне лезо поперек рулону, щоб відрізати пакет. Перш ніж різати, переконайтеся, що ріжуче лезо знаходиться на краю.

**Як упакувати їжу**

1. Покладіть у пакет продукти, які хочете запакувати. Ви можете використовувати готовий пакет або зробити його, як описано в попередньому розділі.
2. Помістіть край пакета у вакуумну камеру і залиште не менше 8 сантиметрів між ним та вмістом пакета, як показано на малюнку 8. Для більших продуктів вам потрібно залишити більше місця.
3. Закрийте кришку і натискайте на обидві сторони, доки не почуєте звук закриття.
4. Натисніть кнопку упаковки сухих або вологих продуктів, залежно від типу продуктів, які ви бажаєте упакувати (під час роботи буде горіти відповідний світловий індикатор).
5. Після того, як пакет упакований (погасне індикатор), відкрийте кришку, натиснувши кнопки відкриття з обох боків. Зніміть пакет.
6. Зачекайте 15 секунд, перш ніж запакувати наступний пакет, щоб пристрій охолонув.

## УКРАЇНСЬКА

Будь ласка, зверніть увагу

- Режим пакування вологих продуктів виконує попередню екстракцію протягом однієї секунди.
- Ви можете зупинити процес будь-якої миті, натиснувши кнопку «Стоп».

Попередження:

Будьте обережні при упаковці вологих продуктів, оскільки при легкому натисканні на них можуть виділятися рідини, які можуть потрапити у вакуумний порт, що може призвести до збоїв у роботі пристрою.

### **Як запечатувати пакети без вакуумного запаювання (без видалення повітря з пакета)**

1. Покладіть у пакет продукти, які хочете запакувати. Ви можете використовувати готовий пакет або зробити його, як описано у попередньому розділі.
2. Помістіть край пакета у вакуумну камеру і залиште не менше 8 сантиметрів між ним та вмістом пакета, як показано на малюнку 8. Для більших продуктів вам потрібно залишити більше місця.
3. Закрийте кришку і натискайте на обидві сторони, доки не почуєте звук закриття.
4. Натисніть кнопку запечатування. Світиться індикатор кнопки.
5. Після того, як пакет запечатаний (світловий індикатор не повинен горіти), відкрийте кришку, натиснувши кнопки відкриття з обох боків. Заберіть пакет.

### **Як закривати банки**

1. Приєднайте один кінець (тоншу частину) всмоктувальної трубки до отвору для всмоктування повітря, інший кінець – до отвору банки (товща частина з гумовими лапками для полегшення герметизації).
2. Натисніть кнопку упаковки, щоб з приладу вийшло все повітря. Натисніть кнопку ще раз для запечатування, якщо ви вважаєте, що запечатування завершено.

Попередження

Зауважте, що якщо пластикова банка занадто сильно зменшує повітря всередині банки, це може призвести до її розтріскування.

Будь ласка, зверніть увагу

Баночка до комплекту не входить.

## 4. ЧИЩЕННЯ ТА ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ

- Вимкніть прилад від мережі і дайте йому охолонути перед чищенням.
- Для очищення поверхні пристрою використовуйте м'яку вологу тканину.
- Ніколи не занурюйте прилад у воду чи інші рідини.
- Не використовуйте абразивні губки, порошки або засоби для чищення приладу.
- Переконайтеся, що всередині приладу немає води.
- Не використовуйте гострі предмети для видалення наклейок або компонентів приладу, оскільки це може призвести до його пошкодження.
- Очистіть ущільнювальні стрічки вологою тканиною. Перед використанням приладу переконайтеся, що він сухий.

## 5. ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Артикул пристрою: 04375  
Пристрій: SealVac Easy Magnetik  
Потужність: 90 Вт  
Напруга: 220-240 В  
Частота: 50/60 Гц

Технічні характеристики можуть бути змінені без попереднього повідомлення для покращення якості продукції.  
Зроблено у Китаї | Розроблено в Іспанії

## 6. УТИЛІЗАЦІЯ СТАРИХ ЕЛЕКТРОПРИЛАДІВ



Цей символ вказує на те, що відповідно до чинних норм виріб та/або батарею необхідно утилізувати окремо від побутових відходів. Коли термін придатності цього продукту закінчиться, ви повинні утилізувати елементи/батареї/аккумулятори та віднести їх до пункту збору, призначеного місцевими органами влади.

Споживачі повинні звернутися до місцевих органів влади або роздрібного продавця для отримання інформації щодо правильної утилізації старих приладів та/або їхніх батарей. Дотримання наведених вище вказівок допоможе захистити навколишнє середовище.



## 7. СЕРВІСНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ І ГАРАНТІЯ

Cecotec несе відповідальність перед кінцевим користувачем або споживачем за будь-яку невідповідність, яка існує на момент поставки продукту відповідно до положень, умов і термінів, установлених застосовними правилами.

Рекомендується, щоб ремонт проводився кваліфікованим персоналом.

Якщо в будь-який момент ви виявите будь-яку проблему з вашим продуктом або матимете будь-які сумніви, не соромтеся зв'язатися з офіційною службою технічної підтримки Cecotec за номером +34 963 210 728.

## 8. АВТОРСЬКІ ПРАВА

Права інтелектуальної власності на тексти цього посібника належать CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Всі права захищені. Вміст цієї публікації не можна, повністю або частково, відтворювати, зберігати в пошуковій системі, передавати або поширювати будь-якими засобами (електронними, механічними, фотокопіюванням, записом або подібними) без попереднього дозволу CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

## ИНСТРУКЦИЯ БЕЗОПАСНОСТИ

Перед использованием прибора внимательно прочтите инструкцию. Сохраните данное руководство по эксплуатации для дальнейшего использования или для новых пользователей.

- Следите за детьми, чтобы они не играли с прибором.
- Этот прибор могут использовать дети от 8 лет и старше, а также лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостатком опыта и знаний, при условии, что они находятся под присмотром или проинструктированы относительно безопасного использования прибора и понимают связанные с этим опасности. Чистка и техническое обслуживание прибора не должны выполняться детьми без присмотра.
- Если шнур питания поврежден, во избежание опасностей он должен быть заменен представителем официального сервисного центра Secotec или персоналом аналогичной квалификации.
- Не перекручивайте, не сгибайте, не тяните и не повреждайте кабель питания. Защищайте его от острых краев и источников тепла. Не допускайте соприкосновения кабеля с горячими поверхностями. Не позволяйте кабелю свисать с края рабочей поверхности или столешницы.
- Убедитесь, что напряжение сети соответствует напряжению,
- указанному на паспортной табличке прибора, и что розетка заземлена.
- Убедитесь, что ваши руки сухие, когда вы прикасаетесь к прибору, шнуру питания или вилке.

- Отключайте прибор от розетки, когда он не используется или во время чистки.
- Не накрывайте прибор во время работы.
- Никогда не погружайте прибор, шнур или вилку в воду или другие жидкости.
- Не устанавливайте прибор на горячий газ, электрическую плиту или работающую духовку или рядом с ними.
- Этот прибор предназначен исключительно для домашнего использования. Он не подходит для коммерческого или промышленного использования. Не используйте его на открытом воздухе или во влажной среде.
- Используйте этот прибор только по назначению, как указано в руководстве пользователя.

## 1. КОМПОНЕНТЫ УСТРОЙСТВА

Рис. 1

1. Кнопка упаковки твердых/сухих продуктов питания
2. Кнопка упаковки мягких/влажных пищевых продуктов
3. Кнопка пломбирования
4. Края уплотнительной камеры
5. Резиновое уплотнение
6. Отверстие для всасывания воздуха
7. Лента горячего запечатывания
8. Вакуумная камера
9. Края уплотнительной камеры
10. Кнопка открытия/закрытия
11. Аксессуары для внешней упаковки
12. Лезвие для открывания пакетов

ПРИМЕЧАНИЕ:

Изображения в данном руководстве представляют собой схематические изображения и могут не совсем соответствовать устройству.

## 2. ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

- Данное устройство упаковано таким образом, чтобы защитить его во время транспортировки. Достаньте устройство из коробки и удалите все упаковочные материалы. Вы можете хранить оригинальную коробку и другие элементы упаковки в надежном месте. Это поможет вам предотвратить повреждение устройства при его транспортировке в дальнейшем. В случае утилизации оригинальной упаковки убедитесь, что все упаковочные материалы переработаны соответствующим образом.
- Убедитесь, что все детали и компоненты включены в комплект поставки и находятся в хорошем состоянии. Если какая-либо деталь отсутствует или находится в плохом состоянии, немедленно обратитесь в официальную службу технической поддержки Secotec.

### Содержимое коробки

- Вакуумный упаковщик SealVac Easy Magnetik
- Кабель питания
- 5 пакетов 20х30 см
- Шланг и насадка для стандартных банок

### **Монтаж**

- Поместите устройство на плоскую, устойчивую и сухую поверхность, вдали от коррозионных материалов, тепла и влаги.
- Вилка должна быть легко доступна, чтобы ее можно было быстро отключить в случае возникновения чрезвычайной ситуации.
- Когда прибор не используется, храните его в сухом прохладном месте, вдали от солнечных лучей и источников тепла.

## **3. ЭКСПЛУАТАЦИЯ**

Примечание:

Ширина пакета не должна превышать 30 см. В противном случае он не подойдет.

Толщина пакета не должна превышать 1,5 см. В противном случае устройство может быть повреждено.

### **Как подготовить пакет, открытую с обеих сторон**

1. Подключите устройство к источнику питания. Откройте крышку, нажав кнопку разблокировки на обеих сторонах.
2. Поместите один конец в вакуумную камеру, закройте верхнюю крышку, нажимая до тех пор, пока не услышите звук закрытия.
3. Нажмите кнопку запечатывания. Загорится световой индикатор кнопки.
4. После завершения герметизации световой индикатор погаснет. Проведите режущее лезвие поперек рулона, чтобы отрезать пакет. Перед резкой убедитесь, что режущее лезвие находится на краю.

### **Как упаковать еду**

1. Положите в пакет продукты, которые хотите упаковать. Вы можете использовать готовую пакет или сделать ее, как описано в предыдущем разделе.
2. Поместите край пакета в вакуумную камеру и оставьте не менее 8 сантиметров между ним и содержимым пакета, как показано на рисунке 8. Для более крупных продуктов вам потребуется оставить больше места.
3. Закройте крышку и нажимайте на обе ее стороны, пока не услышите звук закрытия.
4. Нажмите кнопку упаковки сухих или влажных продуктов, в зависимости от типа продуктов, которые вы хотите упаковать (во время работы будет гореть соответствующий световой индикатор).
5. После того, как пакет запечатан (индикатор погаснет), откройте крышку, нажав кнопки открытия с обеих сторон. Снимите пакет.
6. Подождите 15 секунд, прежде чем упаковывать следующий пакет, чтобы прибор остыл.

Пожалуйста, обрати внимание

- Режим влажных продуктов выполняет предварительную экстракцию в течение одной секунды.
- Вы можете остановить процесс в любой момент, нажав кнопку «Стоп».

Предупреждение:

Будьте очень осторожны при упаковке влажных продуктов, так как при легком нажатии на них могут выделяться жидкости, которые могут попасть в вакуумный порт, что может привести к сбоям в работе устройства.

### **Как запечатывать пакеты без вакуумной запайки (не удаляя воздух из пакета)**

1. Положите в пакет продукты, которые хотите упаковать. Вы можете использовать готовый пакет или сделать его, как описано в предыдущем разделе.
2. Поместите край пакета в вакуумную камеру и оставьте не менее 8 сантиметров между ним и содержимым пакета, как показано на рисунке 8. Для более крупных продуктов вам потребуются оставить больше места.
3. Закройте крышку и нажимайте на обе ее стороны, пока не услышите звук закрытия.
4. Нажмите кнопку запечатывания. Загорится световой индикатор кнопки.
5. После того, как пакет запечатан (световой индикатор не должен гореть), откройте крышку, нажав кнопки открытия с обеих сторон. Заберите пакет.

### **Как закрывать банки**

1. Подсоедините один конец (более тонкую часть) всасывающей трубки к отверстию для всасывания воздуха, другой конец – к отверстию банки (более толстая часть с резиновыми лапками для облегчения герметизации).
2. Нажмите кнопку упаковки, чтобы из прибора удалился весь воздух. Нажмите кнопку еще раз для запечатывания, если вы думаете, что запечатывание завершено.

Предупреждение

Обратите внимание, если пластиковая банка слишком сильно снизит воздух внутри банки, это может привести к растрескиванию банки.

Пожалуйста, обратите внимание

Баночка в комплект не входит.

## 4. ЧИСТКА И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

- Отключите прибор от сети и дайте ему остыть перед чисткой.
- Для очистки поверхности прибора используйте мягкую влажную ткань.
- Никогда не погружайте прибор в воду или другие жидкости.
- Не используйте абразивные губки, порошки или чистящие средства для чистки прибора.
- Убедитесь, что внутри прибора нет влаги.
- Не используйте острые предметы для удаления наклеек или компонентов прибора, так как это может привести к его повреждению.
- Очистите уплотнительные ленты влажной тканью. Прежде чем снова использовать прибор, убедитесь, что он сухой.

## 5. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Артикул устройства: 04375

Устройство: SealVac Easy Magnetik

Мощность: 90 Вт

Напряжение: 220-240 В

Частота: 50/60 Гц

Технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления для улучшения качества продукции.

Сделано в Китае | Разработано в Испании

## 6. УТИЛИЗАЦИЯ СТАРЫХ ЭЛЕКТРОПРИБОРОВ



Этот символ означает, что в соответствии с действующими правилами изделие и/или батарею следует утилизировать отдельно от бытовых отходов.

Когда срок годности этого продукта подходит к концу, вам следует утилизировать элементы питания/батарейки/

аккумуляторы и отнести их в пункт сбора, назначенный местными властями.

Потребители должны обращаться в местные органы власти или к розничному продавцу за информацией о правильной утилизации старых приборов и/или их батарей.

Соблюдение приведенных выше рекомендаций поможет защитить окружающую среду.

## 7. ТЕХНИЧЕСКАЯ ПОДДЕРЖКА И ГАРАНТИЯ

Cecotec несет ответственность перед конечным пользователем или потребителем за любое несоответствие, существующее на момент поставки продукта, в соответствии с условиями и сроками, установленными применимыми правилами.

Рекомендуется, чтобы ремонт выполнялся квалифицированным персоналом.

Если в любой момент вы обнаружите какую-либо проблему с вашим продуктом или у вас возникнут какие-либо сомнения, не стесняйтесь обращаться в официальную службу технической поддержки Cecotec по телефону +34 963 210 728.

## 8. АВТОРСКИ ПРАВА

Права интеллектуальной собственности на тексты данного руководства принадлежат SECOTEC INNOVACIONES, S.L. Все права защищены. Содержание этой публикации не может быть полностью или частично воспроизведено, сохранено в поисковой системе, передано или распространено любыми средствами (электронными, механическими, фотокопированием, записью или аналогичными) без предварительного разрешения SECOTEC INNOVACIONES, S.L.



## SAFETY INSTRUCTIONS

Before using the appliance, read the following instructions carefully. Keep this instruction manual for future reference or new users.

- Supervise children to prevent them from playing with the appliance.
- This appliance can be used by children aged 8 and above and persons with reduced physical, sensory, or mental capabilities or lack of experience and knowledge, as long as they have been given supervision or instruction concerning the use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Cleaning and maintenance of the appliance must not be carried out by children without supervision.
- If the power cord is damaged, it must be replaced by the official Cecotec Service Centre or similarly qualified personnel to avoid hazards.
- Do not twist, bend, pull, or damage the power cable. Protect it from sharp edges and heat sources. Do not allow the cable to touch hot surfaces. Do not let the cable hang over the edge of the working surface or worktop.
- Make sure that the mains voltage matches the voltage stated on the rating label of the appliance and that the wall outlet is earthed.
- Make sure that your hands are dry when you touch the appliance, power cord, or plug.
- Unplug the appliance from the outlet when not in use or during cleaning.
- Do not cover the appliance during operation.
- Never immerse the appliance, cord, or plug in water or other liquids.

- Do not place the appliance on or near hot gas, an electric cooker, or an active oven.
- This appliance is exclusively designed for household use. It is not suitable for commercial or industrial use. Do not use it outdoors or in humid environments.
- Only use this appliance for this intended purpose as shown in the user manual.

## 1. PARTS AND COMPONENTS

Fig. 1

1. Hard/dry food packaging button
2. Soft/moist food packaging button
3. Sealing button
4. Sealing chamber edges
5. Rubber seal
6. Air suction hole
7. Hot sealing band
8. Vacuum chamber
9. Sealing chamber edges
10. Open/close button
11. External packaging accessories
12. Bag opener blade

NOTE:

The graphics in this manual are schematic representations and may not exactly match the device.

## 2. BEFORE USE

- This device is packaged in a way as to protect it during transport. Take the device out of its box and remove all packaging materials. You can keep the original box and other packaging elements in a safe place. This will help you prevent damage to the device when transporting it in the future. In case the original packaging is disposed of, make sure all packaging materials are recycled accordingly.
- Make sure all parts and components are included and in good conditions. If there is any piece missing or in bad conditions, contact the official Cecotec Technical Support Service immediately.

### Box content

- SealVac Easy Magnetik Vacuum Sealer
- Power cable
- 5 bags 20x30 cm
- Hose and nozzle for generic jars

**Installation**

- Place the device on a flat, stable, and dry surface, away from any corrosive material, heat, or moisture.
- The plug must be easily accessible so that it can be unplugged quickly in case of emergency.
- When not in use, store the appliance in a cool, dry place and keep it away from sunlight and heat sources.

**3. OPERATION****NOTE:**

The bag's width must not exceed 30 cm. Otherwise, it will not fit. The bag must not be more than 1.5 cm thick. Otherwise, the appliance may get damaged.

**How to prepare a bag opened on both sides**

1. Plug the device to a power supply. Open the lid by pressing the release button on both sides.
2. Place one end into the vacuum chamber, close the top lid by pressing until you hear a closing sound.
3. Press the sealing button. The button's light indicator will light up.
4. Once sealing is complete, the light indicator will turn off. Slide the cutting blade across the roll to cut the bag off. Make sure the cutting blade is on the edge before cutting.

**How to package food**

1. Insert the food you want to vacuum pack in the bag. You can use a ready-to-use bag or you can make one as explained in the previous section.
2. Place the edge of the bag in the vacuum chamber and leave at least 8 centimetres between it and the bag's contents, as shown in figure 8. For larger foods, you will need to leave more space.
3. Close the lid and press both of its sides until you hear a closing sound.
4. Press the packing button for dry or wet food, depending on the type of food you want to package (the corresponding light indicator will be on while in operation).
5. After the bag is sealed (indicator light will go out), open the lid by pressing the opening buttons on both sides. Remove the bag.
6. Wait 15 seconds before packing the next bag to allow the appliance to cool down.

**Please note**

- The wet food mode performs a pre-extraction for one second.
- You can stop the process at any time by pressing the Stop button.

## ENGLISH

### Warning:

Be very careful when packaging wet food, as liquids can be released when slightly pressed and these liquids can reach the vacuum port, which can cause malfunctions in the device.

### **How to seal bags without vacuum sealing (without removing air from the bag)**

1. Insert the food you want to package in the bag. You can use a ready-to-use bag or you can make one as explained in the previous section.
2. Place the edge of the bag in the vacuum chamber and leave at least 8 centimetres between it and the bag's contents as shown in figure 8. For larger foods, you will need to leave more space.
3. Close the lid and press both of its sides until you hear a closing sound.
4. Press the sealing button. The button's light indicator will light up.
5. After the bag is sealed (no light indicator should be on), open the lid by pressing the opening buttons on both sides. Remove the bag.

### **How to seal jars**

3. Connect one end (thinner piece) of a suction tube into the air suction hole and the other end into the jar opening (thicker piece with rubber at the base for easy sealing).
4. Press the packaging button so that the appliance extracts all the air. Press the button again for sealing when you think sealing is finished.

### Warning

Please note that if a plastic jar reduces the air inside the jar too much, this can lead to cracking of the jars.

### Please note

The jar is not included.

## **4. CLEANING AND MAINTENANCE**

- Unplug the appliance from the mains and let it cool down before cleaning it.
- Use a soft, damp cloth to clean the surface of the appliance.
- Never immerse the appliance in water or other liquids.
- Do not use abrasive sponges, powders, or cleaning agents to clean the appliance.
- Make sure no moisture is inside the appliance.
- Do not use sharp objects to remove any of the stickers or components of the appliance, as this may damage it.
- Clean the sealing strips with a damp cloth. Make sure that the appliance is dry before using it again.

## 5. TECHNICAL SPECIFICATIONS

Product reference: 04375

Product: SealVac Easy Magnetik

Power: 90 W

Voltage: 220-240 V

Frequency: 50/60 Hz

Technical specifications may change without prior notification to improve product quality.  
Made in China | Designed in Spain

## 6. DISPOSAL OF OLD ELECTRICAL AND ELECTRONIC APPLIANCES



This symbol indicates that, according to the applicable regulations, the product and/or batteries must be disposed of separately from household waste. When this product reaches the end of its shelf life, you should dispose of the cells/batteries/accumulators and take them to a collection point designated by the local authorities.

Consumers must contact their local authorities or retailer for information concerning the correct disposal of old appliances and/or their batteries.

Compliance with the above guidelines will help protecting the environment.

## 7. TECHNICAL SUPPORT AND WARRANTY

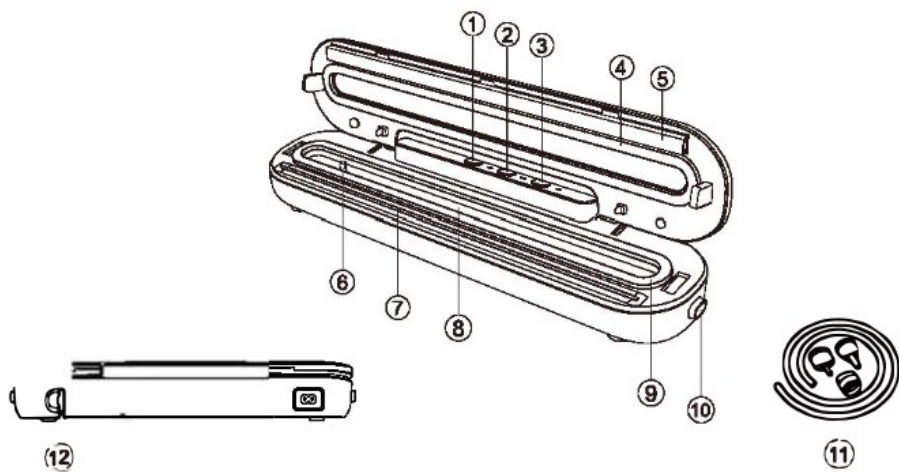
Cecotec shall be liable to the end user or consumer for any lack of conformity that exists at the time of delivery of the product under the terms, conditions, and deadlines established by the applicable regulations.

It is recommended that repairs be carried out by qualified personnel.

If at any moment you detect any problem with your product or have any doubt, do not hesitate to contact the official Cecotec Technical Support Service at +34 963 210 728.

## 8. COPYRIGHT

The intellectual property rights over the texts in this manual belong to CECOTEC INNOVACIONES, S.L. All rights reserved. The contents of this publication may not, in whole or in part, be reproduced, stored in a retrieval system, transmitted, or distributed by any means (electronic, mechanical, photocopying, recording or similar) without the prior authorization of CECOTEC INNOVACIONES, S.L.



Мал. / Рис. / Img. 1

[www.cecotec.es](http://www.cecotec.es)

Cecotec Innovaciones S.L.  
Av. Reyes Católicos, 60 46910,  
Alfajar (Valencia), Spain

RP01230615